

HÀNH HƯƠNG

ĐẤT THÁNH ISRAEL & ITALY

CUNG HIẾN
TƯỢNG MẸ LA VANG
& KINH BÁT PHÚC

TẠI ĐẤT THÁNH



14 tháng 10 - 26 tháng 10, 2018



Linh hướng:

LM Lê Quang Hiền và LM Trần Công Nghị

Hãng Du Lịch Alpha Travel & Tours

Certified by State of California Seller of Travel # CST
21287640)

Công Ty Du Lịch & Di Trú



VIETCATHOLIC

Ngày 1: 14/10/2018

✈ Chiều Chúa Nhật: Khởi hành từ USA



Ngày 2 : 15/10/2018 Thứ Hai:

✔ Đến Tel Aviv pick up airport 9:30PM Nghỉ đêm tại Tel Aviv

Lệ Phí Chuyển Hành Hương

\$3,200 + tips \$10 /ngày

(Nếu ghi tên trước ngày 6/30/2018, sau ngày nêu trên Lệ Phí sẽ thay đổi)

LỆ PHÍ BAO GỒM:

- Máy bay khứ Hồi Từ các International Airport USA (SFO-LAX) -ISRAEL-ROME-USA.
- Khách Sạn: Double Room. (Single supplement: extra \$50/night)
- Meals (Breakfast, Lunch and Dinner).
- Tour Guide và vé vào cửa những nơi thăm viếng.
- Bảo Hiểm Du Lịch: Emergency Medical \$25,000
- Emergency Medical Transportation \$500,000

Ngày 3: 16 tháng 10 năm 2018:

- 📍 Thăm Be-lem, quê hương của vua Đa-vít, nơi Chúa Giê-su đã sinh ra:
 - Viếng cánh đồng Mục Tử, được coi là nơi những người chăn chiên, cùng định trong xã hội thời đó cả về mặt xã hội lẫn tôn giáo, được thiên thần báo Tin Rất Vui Mừng. Rồi theo vết chân họ sang Be-lem;
 - Viếng Vương Cung Thánh Đường Chúa Giáng Sinh, xây từ thế kỷ thứ tư, trên Hang Đá vẫn được coi là Hang Giáng Sinh (nhà thờ này thuộc quyền quản lý của Giáo Hội Chính Thống)
 - Thăm Jerome Grotto, nơi Thánh Jerome dịch Kinh thánh bản Vulgate trong 36 năm.
 - Dâng thánh lễ tại nhà thờ thánh Ca-ta-ri-na giáp bên cạnh (thuộc quyền các cha dòng Phan-xi-cô).
 - Viếng Ein Kerem: Nhà thờ Đức Mẹ thăm Viếng bà Thánh Isave + Nhà thờ Nơi Sinh Thánh Gioan Tẩy Giả. Nơi còn tảng đá Bà Thánh Isave giấu Thánh Gioan khi vua Hêrode giết các hài nhi.



Church of Shepherd's Field

- 📍 - Lên Giê-ru-sa-lem: Viếng nhà thờ Bét-phâ-ghê, nơi Chúa Giê-su cõi lên lưng lừa vào thành Giê-ru-sa-lem và được dân chúng hoan nghênh. Đi bộ theo vết chân những người đã nghinh đón Chúa trên con đường Chúa vào Giê-ru-sa-lem năm xưa (khoảng 45 tới 60 phút), ngang qua nhà thờ Kinh Lạy Cha, xuống nhà thờ Chúa Khóc thương thành Giê-ru-sa-lem [Dominus Flevit]
 - Dừng chân viếng nhà thờ Ghết-se-ma-ni, kính nhớ Chúa cầu nguyện trước khi bị bắt.
 - Vào Cổ Thành qua cổng Thánh Tê-phâ-nô (cũng gọi là cổng sư tử), dừng ở nhà thờ thánh Anna, được coi là nơi Đức Mẹ sinh ra. Đây là nơi còn di tích hồ nước Bê-thét-đa, xưa Chúa Giê-su chữa người bất toại đã năm đó 38 năm. (Đây là con đường Rước Lá mà các tín hữu và khách hành hương cử hành cuộc rước long trọng ngày Lễ Lá). (Hết buổi chiều – về khách sạn nhận phòng, ăn tối, nghỉ đêm)



Church of the Visitation

Ein Kerem

Ngày 4: ngày 17 tháng 10 năm 2018:

📍 Theo Chúa Giêsu trên Đường Thương Khó và Mừng Chúa Phục Sinh

- Thăm Dormition, đền thờ Đức Mẹ an giấc. Mộ vua Đa-vít,

- Viếng nơi được coi là phòng Trên Lầu, nơi Chúa đã ăn bữa tối sau hết và dạy dỗ các môn đệ, cũng là nơi Chúa Thánh Thần Hiện Xuống và thánh Phê-rô đứng lên rao giảng ngày đầu tiên, làm chứng Chúa Giê-su đã Phục Sinh.

- Đi bộ chừng 10 phút xuống viếng nhà thờ thánh Phê-rô Gà Gáy, được coi là nơi thánh Phê-rô sau khi chối Chúa, nghe tiếng gà gáy liền nhớ lại Lời Chúa đã nói trước, và chạy ra ngoài khóc lóc thảm thiết.

📍 - Trở lại cổng thánh Tê-phâ-nô, viếng Đền Thờ Thánh Anna, Hồ Betsaida. Tiếp đến là Đền thờ Chúa Đội Mão Gai và Dinh Philato, Ece Homo.

- Viếng nhà thờ kính nơi Chúa chịu đánh đòn [Flagellatio] và bắt đầu theo Chúa trên con đường mà các tín hữu từ hơn 900 năm, nay vẫn “Đi Đàng Thánh Giá”.

- Kết thúc Đàng Thánh Giá tại Nhà Thờ Mộ Thánh cũng là Nhà Thờ Chúa Phục Sinh, thánh lễ tại, trong nhà nguyện của Bình Thánh Giá hoặc Nhà Nguyện Mình Thánh Chúa (thuộc quyền các cha dòng Phan-xi-cô vẫn canh giữ các Nơi Thánh từ tấm thế kỷ nay).

(Hết ngày thứ 4. Ăn tối. Nghỉ đêm)



Mount Olive: Chapel of Ascension



Vị Trí Đặt Tượng Đức Mẹ La Vang



Ngày thứ 5: ngày 18 tháng 10 năm 2018

- 📍 Khánh thánh tượng Đức Mẹ La Vang tại Ky-ri-at Ye-a-rim
- Sau ăn sáng, lên đường xuống Ky-ri-at Ye-a-rim (cách Giê-ru-sa-lem 15 cây số) tham dự nghi thức cung hiến tượng Đức Mẹ La Vang và thánh lễ lúc 9 giờ sáng.
Sau thánh lễ, Tiệc Mừng trong khuôn viên nhà thờ Đức Mẹ Hòn Bia Giao Ước do các Sơ Dòng St. Joseph of the Apparition sửa soạn.

- 📍 - Trở lại Núi Cây Dầu, viếng Nhà Thờ Kinh Lạy Cha, Núi Cây Dầu là nơi vua Đavít đã đi qua trên đường trốn cuộc nổi loạn của con trai (sách 2 Sa-mu-en, 16, 13-23); từng là "Khách Sạn Ngàn Sao" của Chúa và các tông đồ khi cùng nhau lên Giê-ru-sa-lem, nơi Chúa vẫn cầu nguyện dạy cầu nguyện.
- Viếng nơi có nhà nguyện kính Chúa lên Trời, từ lâu đã trở thành nơi cầu nguyện của người Hồi Giáo.
- Thăm nơi có bức tường Phía Tây của khuôn viên Đền Thờ, đã bị Rô-ma phá hủy năm 70, nay là nơi cầu nguyện của người Do Thái (nên cũng quen gọi là "Tường Than Khóc - (West Wall)") [Không thể có thời giờ xếp hàng chờ lên khu vực được coi là khuôn viên Đền Thờ, nay là nơi thánh thứ 3 của người Hồi Giáo – sau Méc-ca và Mê-den-lin].
Hết ngày thứ 5. Nghỉ ngơi. Ăn tối. Nghỉ đêm

Ngày thứ 6: Ngày 19 tháng 10 năm 2018

- 📍 Khánh thành bia đá Tám Mối Phúc tại "Núi Tám Mối Phúc Thật"

- 📍 - Lên đường sáng sớm chạy xe tới ngang Biển Chết, rồi quay lại đi tiếp. Sau đó lên đường đi Ga-li-lê, theo thung lũng sông Gio-đan, ở hơn 300 mét dưới mực nước biển Địa Trung Hải (Giê-ru-sa-lem cao 800 mét trên mực nước biển).
- Dừng chân ở Qasr Al Yahud (gần Giê-ri-khô), nơi từ xưa kính nhớ Chúa Chịu Phép Rửa, đã mở lại cho công chúng từ 6 năm nay.
- Đến núi Tám Mối Phúc Thật bên cạnh Hồ Ga-li-lê [Khoảng 120 phút trên xe]. Viếng nhà thờ Tám Mối Phúc Thật.
- 10 giờ sáng : Khánh thành Bia Đá và thánh lễ tại Núi Beatitudes (Sau đó Tiệc Mừng cho các Phái đoàn Hành Hương do các nữ tu Dòng Phanxicô sửa soạn)

📍 - Sau khi ăn, đi thuyền trên hồ Ga-li-lê, nhớ xưa Chúa và các môn đệ rong ruổi trên bờ và trên hồ này suốt ba năm trời. Có lần Chúa ngủ trên thuyền và các môn đệ hoảng hốt vì bão ập tới, lần khác Chúa đi trên mặt nước đến với các môn đệ đang chèo thuyền ngược gió, và cho ông Phê-rô đi trên mặt nước với Chúa.

📍 Khoảng 2 giờ chiều, viếng ba nhà thờ quan trọng ở đây: (vì buổi trưa họ đóng cửa)

- Nhà thờ kỷ niệm Chúa nuôi đám đông bằng năm chiếc bánh và 2 con cá.

- Nhà thờ kính nơi Chúa dọn bữa ăn sáng cho các môn đệ rồi hỏi thánh Phê-rô ba lần: "Anh có yêu mến Thầy không", ba lần thánh Phê-rô tuyên xưng lòng mến và ba lần Chúa trao cho ông trách nhiệm chăn dắt đoàn chiên của Chúa theo cung cách của Chúa, và chết vì đoàn chiên như Chúa (Tin Mừng Gio-an, 21)

- Nhà thờ Ca-phác-na-um, xây bên trên nơi được coi là nhà của thánh Phê-rô, nơi Chúa và các môn đệ trú ngụ, nơi Chúa chữa bà mẹ vợ ông Phê-rô.

- Viếng di tích của Hội Đường Do Thái kế bên, nơi Chúa đã giảng về Bánh Hằng Sống (Tin Mừng Gio-an 6).

📍 - Lên đường tới Na-da-rét. Viếng nhà thờ Cana, nơi Chúa làm cho nước lã thành rượu ngon (Tin Mừng Gio-an 2) để các cặp vợ chồng ôn lại lời hứa Hôn Phối. Các cặp có Hôn Phối trên 25 năm được tặng món quà kỷ niệm thật đẹp là: Tấm Bằng "Phép Lành Tòa Thánh" từ Tòa Thánh Vatican.

Ăn tối. Nghỉ đêm tại Na-da-rét

Church of the Multiplication



Ngày thứ 7 : Ngày 20 tháng 10 năm 2018

📍 - Buổi sáng: Viếng và cử hành Thánh lễ tại một bàn thờ trong Vương Cung Thánh Đường Truyền Tin, hoặc nhà thờ Thánh Giu-se kế bên, căn nhà gia đình Thánh Gia đã sống sau khi trở về từ Ai Cập – thăm nhà thờ Hội Đường.

- Viếng Giêng Đức Mẹ và nhà thờ Tổng Lãnh Thiên Thần Gáp-ri-ên.

- Lên núi Ta-bor, được coi là nơi Chúa cho 3 môn đệ Phê-rô, Gia-cô-bê và Gio-an thấy Vinh Quang của Chúa. Nếu lên kịp thì thu xếp lên trước 12 giờ trưa, để ăn trưa ở đây do công đoàn «Mondo X» phục vụ ở đây nấu ăn, để có thời thăm viếng, cầu nguyện ở đây trước khi đi phi trường.

☒ Ăn trưa và check out và lên đường ra sân bay Tel Aviv để đi Roma.

Rome

Ngày 8: 21/10/2018 Chúa Nhật: Roma:

📍 - Viếng Vương Cung Thánh Đường Đức Bà Cả, chiêm ngưỡng Máng Cỏ của Chúa Hài Đồng do bà Thánh Helena mang từ Bêlem (Đất Thánh).

- Dâng Thánh Lễ Chúa Nhật tại thánh đường

- Viếng mộ Cố Hồng Y Nguyễn Văn Thuận.

Ngày 9: 22/10/2018 Thứ Hai:

📍 -- Viếng Thăm Hang Toại Đạo.

-- Thăm nhà thờ St. John Laterano. Chiêm ngưỡng 1 mẫu gỗ từ cây Thánh Giá thật đinh đóng đanh Chúa, gai nhọn từ mao gai, bảng viết "Vua Dân Do Thái", ngón tay trỏ Thánh Tôma, quỳ trên Cầu Thang Thánh (Holy Stairs).

Papale Basilica di Santa Maria Maggiore



Ngày 10: 23/10/2018 Thứ Ba:

- 📍 -- Dâng lễ kính viếng Thủ Cấp Chân Phước Anrê Phú Yên, người tử đạo đầu tiên dưới sự chứng kiến và của Cha Alexandre de Rhodes và chính ngài đem về trụ sở trung ương Dòng Tên. Đã được bảo quản hơn 400 năm tại đây.
- Thăm Vương cung thánh đường Thánh Phaolô Ngoại Thành.

Ngày 11: 24/10/2018 Thứ Tư:

- 📍 -- Triều kiến Đức Giáo Hoàng Phanxicô tại công trường Đền Thánh Phêrô (tùy theo thời tiết & sức khỏe của Ngài).
- Viếng Đền Thánh Phêrô, viếng mộ Thánh Giáo Hoàng Gioan Phaolô II, tượng Mẹ Sầu Bi.
- Thăm Viện Bảo Tàng Vatican & Sistine Chapel.
- Chụp hình trước Đại Hý Trưởng La Mã (The Coloseum).
- Optional: Trevi Fountain, Spanish Steps

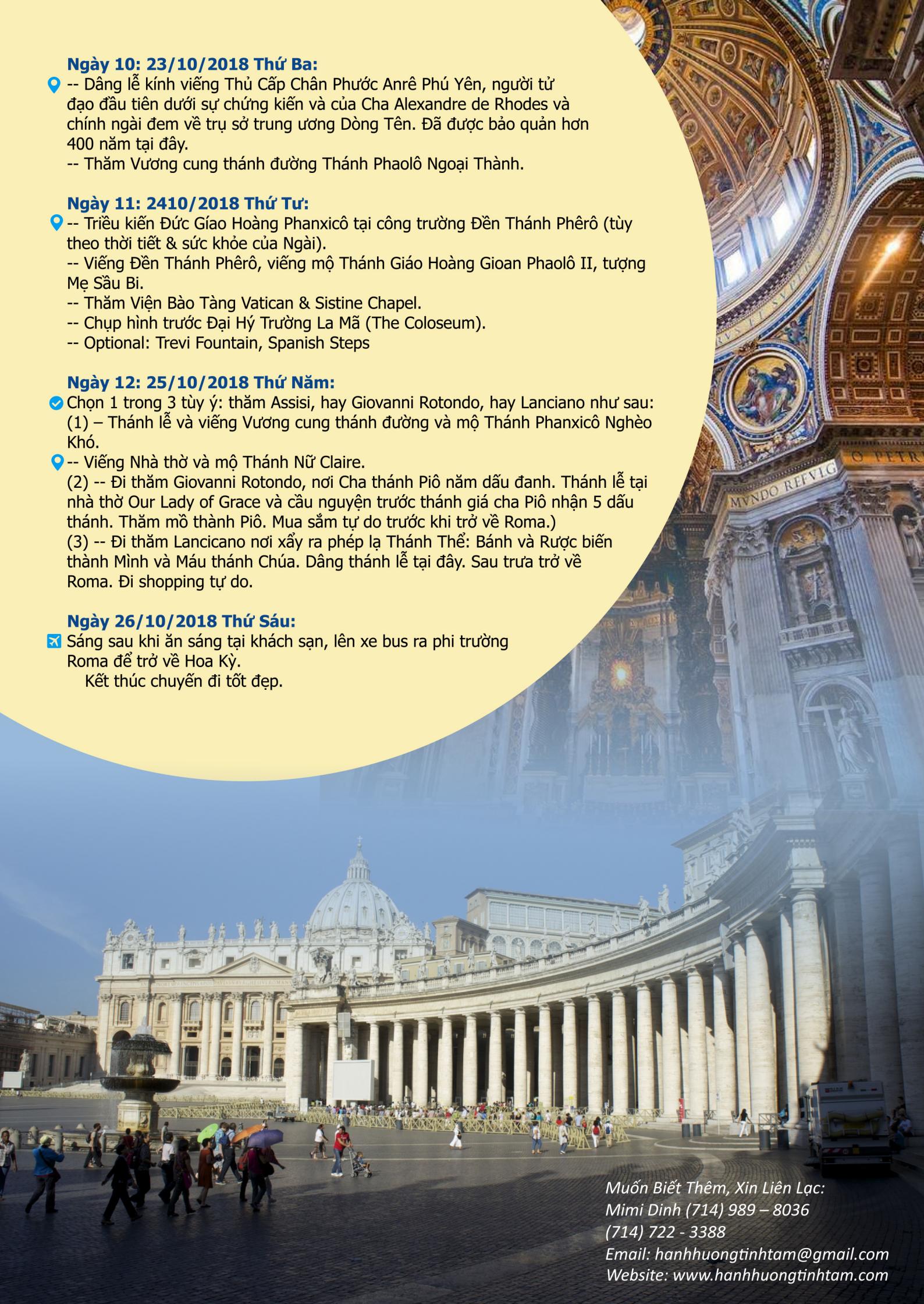
Ngày 12: 25/10/2018 Thứ Năm:

- ☑ Chọn 1 trong 3 tùy ý: thăm Assisi, hay Giovanni Rotondo, hay Lanciano như sau:
 - (1) – Thánh lễ và viếng Vương cung thánh đường và mộ Thánh Phanxicô Nghèo Khó.
 - 📍 -- Viếng Nhà thờ và mộ Thánh Nữ Claire.
 - (2) -- Đi thăm Giovanni Rotondo, nơi Cha thánh Piô năm dấu đanh. Thánh lễ tại nhà thờ Our Lady of Grace và cầu nguyện trước thánh giá cha Piô nhận 5 dấu thánh. Thăm mộ thành Piô. Mua sắm tự do trước khi trở về Roma.)
 - (3) -- Đi thăm Lanciano nơi xảy ra phép lạ Thánh Thể: Bánh và Rượu biến thành Minh và Máu thánh Chúa. Dâng thánh lễ tại đây. Sau trưa trở về Roma. Đi shopping tự do.

Ngày 26/10/2018 Thứ Sáu:

- ✈ Sáng sau khi ăn sáng tại khách sạn, lên xe bus ra phi trường Roma để trở về Hoa Kỳ.
- Kết thúc chuyến đi tốt đẹp.

Muốn Biết Thêm, Xin Liên Lạc:
 Mimi Dinh (714) 989 – 8036
 (714) 722 - 3388
 Email: hanhhuongtinhtham@gmail.com
 Website: www.hanhhuongtinhtham.com



Phiếu Ghi Danh Hành Hương / Registration Form

Alpha Travel & Tours - Certified by State of California Seller of Travel # CST 21287640)

Depart: Oct 14, 2018 -- Return: Oct 26, 2018

HÀNH HƯƠNG KHÁNH THÀNH TƯỢNG LA VANG VÀ BIA BÁT PHÚC - DO THÁI ROMA

Linh hướng LM Lê Quang Hiền và LM Trần Công Nghị

(2 vợ chồng dùng 1 phiếu – hay 2 người đi chung cũng dùng 1 phiếu)

Ngày khởi hành (Depart from airport) Bay từ: LAX Los Angeles (Yes) _____ SFO San Francisco (Yes) _____
(Nếu muốn bay đi từ các Phi trường khác thì xin liên lạc Ban tổ chức)

Tên Người đi (Passenger Name): 1. _____ Ngày sinh (DOB): _____

Tên Người đi (Passenger Name): 2. _____ Ngày sinh (DOB): _____

Địa chỉ (Address): _____

Điện thoại (Telephone): Home: _____ Cell: _____ Email: _____

Tình trạng sức khỏe (State of health): _____ Cần Xe Lăn (Wheelchair): Có ____ Không ____

Liên lạc khẩn cấp (Emergency contact): 1. Họ & Tên: _____ Phone: _____

2. Họ & Tên (Full Name): _____ liên hệ: _____ Phone: _____

Năng khiếu: ví dụ như thích hát, thánh ca, phụng vụ, giúp lễ, kê chuyện, chụp hình, quay phim, phục vụ....

Lệ Phí Chuyến Hành Hương \$ 3,200 + tips \$10 /ngày

(Nếu ghi tên trước ngày 30/6/2018, sau ngày này trên Lệ Phí sẽ thay đổi)

LỆ PHÍ BAO GỒM:

- Máy bay khứ hồi Từ các International Airport USA (SFO-LAX) -ISRAEL-ROME-USA.
- Khách Sạn: Double Room. (Single supplement: extra \$50/night)
- Meals (Breakfast, Lunch and Dinner).
- Tour Guide và vé vào cửa những nơi thăm viếng.
- Bảo Hiểm Du Lịch: Emergency Medical \$ 25,000
- Emergency Medical Transportation \$500,000

LỆ PHÍ HỦY BỎ CHUYẾN ĐI:

- Non-Refundable Airline Tickets -- Vé máy bay không trả tiền lại khi hủy bỏ chuyến đi.
 - Hủy bỏ chuyến đi từ ngày ghi danh đến 14/7/2018 bị phạt 20% tiền Land tour (fee registration, Hotel, tour...)
 - Huy bỏ chuyến sau ngày 14/7/2018 bị phạt 50% tiền Landtour (fee registration, Hotel, tour...)
 - Hủy bỏ 2 tuần trước khi khởi hành (30/9/2018) bị phạt 100% tiền Landtour (fee registration, Hotel, tour...)
- Việc hủy bỏ chuyến đi phải được công ty Alpha Travel & Tours xác nhận qua Email hoặc viết thư (không chấp nhận qua điện thoại).
- Thắc mắc về chuyến Hành Hương xin liên lạc: hay Mimi Định (714) 722-3388 hay VietCatholic (714) 705-0899
Email: hanhhuongtinhtham@gmail.com hay: vietcatholic@gmail.com



GHI CHÚ: Check payable to: Pay Check: Alpha Travel & Tours

Khi gửi lại phiếu ghi danh xin kèm theo Copy Passport

Gửi về: ALPHA TRAVEL & TOUR

P.O BOX 27983 SANTA ANA, CA 92799

Tôi đã đọc kỹ và đồng ý các điều kiện trong đơn này của VietCatholic và Công Ty Alpha Travel & Tours.

1- Ký Tên: _____

Ngày _____ Tháng _____ Năm 2018

2- Ký Tên: _____

Ngày _____ Tháng _____ Năm 2018